

**Поздравления**

Поздравляем вас с выбором именно этой модели, потому что в данном случае вы действительно подарили себе наилучшее. Передовая технология, элегантные и эргономичные формы позволят вам удобно расположиться в ванне, погрузившись в воду и наслаждаясь мягкостью и энергией процедуры, задуманной и наилучшим образом приспособленной для любого телосложения и любых потребностей. Гидромассажные ванны Турбопул (Turborpool) в самом деле позволят вам регулировать массаж по вашему желанию, настраивая его интенсивность и направления струй, а также выбирать из нескольких функций. И все это с возможностью использования команд, разработанных специально для персонализированной процедуры, чтобы удовольствие подходило именно для вас. Хорошего отдыха.

**1 Форсунки Ecojet**

Расположены таким образом, чтобы создать полноценный массаж, начинающийся с периферийных и доходящий до центральных зон тела. Вы можете поворачивать струи с амплитудой в 30° во всех направлениях и регулировать их интенсивность воздействием на соответствующую форсунку. Поворачивая форсунку в обоих направлениях, вы увеличите или уменьшите, до полного отключения, поток воды и воздуха, получая в зависимости от вашего желания интенсивный или мягкий массаж.

**2 Вентили airpool**

Форсунки, расположенные на дне ванны и выпускающие воздушные струи, составляют систему Аирпул (Airpool). Во время принятия ванны вы испытаете эффект термального гейзера, осуществляющий мягкий и постепенный массаж поясничной зоны и зоны спины, устраняя мышечные и шейные напряжения и благотворно воздействуя на нервные центры.

**3 Система ТУРБОПУЛ (TURBORPOOL)**

Оригинальная система ТУРБОПУЛ (TURBORPOOL) соединяет в себе системы УИРЛПУЛ (WHIRLPOOL) и АИРПУЛ (AIRPOOL). При их одновременном включении вы получите исключительно благотворную процедуру, необычайно всеобъемлющий и полноценный массаж.

**4 Команды включения**

Вот как выглядит пульт управления:



**Кнопка ШИФТ (SHIFT):**  
кнопка выбора функций.



**Кнопка СЕТ (SET):**  
это кнопка, на которую вы нажимаете, чтобы запомнить функции, выбранные с помощью кнопки Шифт (Shift).



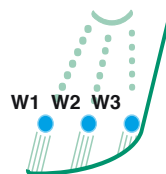
**Кнопка СТОП/СТАРТ (STOP/START):**  
это кнопка включения и отключения функций.



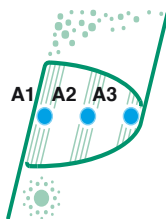
**Уровень воды в ванне (L1):**  
световой индикатор с двойной функцией. Если уровень воды в ванне недостаточен для запуска гидромассажа, его цвет - красный. При достижении необходимого уровня воды индикатор становится зеленым и остается таковым в течение всего цикла работы.



**Уровень дезинфицирующего средства в резервуаре (L2):**  
красный цвет, когда резервуар для дезинфицирующего средства пуст. Зеленый цвет - полон.



**Гидромассаж УИРЛПУЛ (WHIRLPOOL)**  
со световыми индикаторами изменения интенсивности гидромассажа, от максимума до минимума.  
W1 - наибольшая интенсивность, W2 - средняя интенсивность, W3 - наименьшая интенсивность.



**Гидромассаж АИРПУЛ (AIRPOOL)**  
со световыми индикаторами разной степени интенсивности компрессора, от максимума до минимума, и количества озона в струе, от максимума до минимума.  
A1 - наибольшая интенсивность, A2 - средняя интенсивность, A3 - наименьшая интенсивность.



**Дезинфекция:**  
Со световым индикатором выбора функции.



**Подсветка:**  
Со световым индикатором выбора функции.

## 5 Принцип действия:

При включении гидромассажной ванны включаются все световые индикаторы, имеющиеся на пульте управления. Они остаются во включенном состоянии в течение нескольких секунд, чтобы продемонстрировать правильную работу установки. Затем включенными остаются только индикаторы уровней (L1, L2), кнопка включения/выключения Старт/Стоп (Start/Stop), кнопки выбора Шифт (Shift) и занесения в память Сет (Set) функций. Системы гидромассажа УИРЛПУЛ (WHIRLPOOL) и АИРПУЛ (AIRPOOL) могут работать как по-отдельности, так и вместе.



При нажатии на кнопку Шифт (Shift) индикатор W1 начнет мигать; при повторном нажатии он погаснет и начнет мигать индикатор W2. При каждом последующем нажатии начинает мигать индикатор, относящийся к соответствующей функции.



При нажатии на кнопку Сет (Set) закладывается в память функция, обозначенная мигающим в этом момент световым индикатором, который прекращает мигать и остается включенным, тогда как начинает мигать последующий индикатор. Например, в том случае, если вы решите заложить в память W3, при том, что до того вами была выбрана функция W2, новая закладка в память отменяет предыдущую, так что индикатор W2 гаснет и зажигается индикатор W3.

Действуя по такому принципу вы постепенно дойдете до последнего светового индикатора. При новом нажатии на Шифт (Shift) аннулируются все выбранные функции, все включенные индикаторы гаснут и начнет мигать первый слева.



Нажатием на Старт (Start) вы вызовете те функции, которые были настроены ранее. При повторном нажатии на эту кнопку Стоп (Stop) все функции останавливаются, но остаются при этом в памяти (световые индикаторы выбора горят).

Shift (2)



**А теперь приведем пример (заполните ванну холодной водой):** Если вы хотите выбрать гидромассаж со средней скоростью (W2), достаточно два раза нажать на кнопку Шифт (Shift), затем один раз на кнопку Сет (Set) (второй индикатор останется включенным, тогда как третий начнет мигать). Нажатием на кнопку Старт (Start) вы включите функцию (останется гореть только второй световой индикатор).

Set (1)

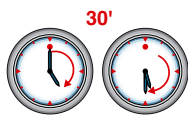


Start (1)

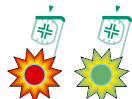
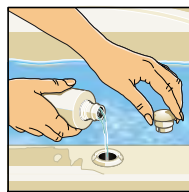


### Таймер

Ванна оснащена таймером, который автоматически осуществляет остановку гидромассажа, после того, как с начала его действия прошли 30 минут. Для повторного включения достаточно заново нажать кнопку Старт (Start).



## 6 Заполнение резервуара



L2



Для заполнения резервуара снимите пробку, расположенную на борту ванны и налейте в отверстие 1 литр дезинфицирующего средства (увидите, что световой индикатор L2 на панели управления из красного становится зеленым). Для каждого цикла достаточно ок. 70 г дезинфицирующего средства (это количество не может быть изменено) и, следовательно, полный резервуар рассчитан приблизительно на 12 дезинфекционных циклов. Внутри резервуара имеется датчик уровня, проверяющий наличие дезинфицирующего средства, без которого цикл не включается.

Средство, рекомендуемое нашей фирмой и имеющееся в продаже у наших представителей или в Центрах технического обслуживания, кроме осуществления гигиенического действия, устраняет ферментации и неприятные запахи и препятствует появлению водорослей и плесени.

## 7 Цикл дезинфекции

Ванны с панелью управления такого типа могут быть оснащены как системой дезинфекции Систем Клин (System Clean), так и системой Профешнл (Professional).

Независимо от установленного типа системы, цикл дезинфекции представляет собой функцию, предназначенную для обеспечения максимальной гигиены и гарантии безупречной работы оборудования на протяжении длительного времени, так как ее действие распространяется на части установки, недоступные во время обычной чистки.

Система Систем Клин (System Clean) позволит вам использовать для дезинфекционного цикла воду, использованную ранее для гидромассажа. Поэтому цикл включается только при полной ванне.

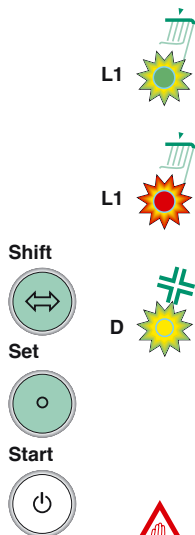
Дезинфекционный цикл Профешнл (Professional) осуществляется при пустой ванне, так как холодная вода, используемая системой, берется непосредственно из водопроводной сети дома и затем смешивается с дезинфицирующим средством, промывая гидромассажное оборудование.



**Перед началом любого из данных циклов дезинфекции, как Систем Клин (System Clean), так и Профешнл (Professional), вспомните, что вы должны выйти из ванны. Кроме того, проверьте, что все форсунки открыты. Дезинфекционный цикл длится около 2-х минут и, начавшись, не может быть прерван.**

Следовательно, когда вы решите осуществить дезинфекцию ванны, убедитесь, что:

- 1) Выключатель питания закрыт (позиция ON).
- 2) В случае системы Систем Клин (System



Clean) уровень воды в ванне должен покрывать форсунки на 5 см (индикатор L1 на панели управления горит зеленым цветом). В случае системы Профешнл (Professional) ванна должна быть пуста (индикатор L1 на панели управления горит красным цветом).

3) Нажатием на кнопку Шифт (Shift) вы выбираете функцию дезинфекции (индикатор D начинает мигать), если вы нажмете на кнопку Сет (Set), а затем, в течение 5 секунд, на кнопку Старт (Start), цикл начнет работать. В противном случае, то есть при несоблюдении времени, в течение которого должен быть осуществлен запуск цикла, цикл не начнет работать и выбранные вами функции аннулируются (световые индикаторы, за исключением индикаторов уровней, не включатся).

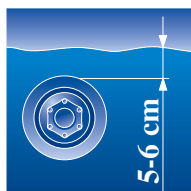
Примечание: Такая процедура запуска цикла гарантирует безопасность в том случае, если вы случайно нажмете на включение цикла дезинфекции, находясь в ванне.

После запуска цикла, по его окончании, все функции аннулируются (световые индикаторы, за исключением L1 и L2, не горят).

Если дезинфекционный цикл не начинается, проверьте, что не была выбрана другая функция, а также что в резервуаре имеется дезинфицирующее средство (без него, действительно, осуществление дезинфекционного цикла невозможно). Если его нет, заполните резервуар и повторите процедуру запуска, как это описано в пункте 3.

Здесь вы найдете всю необходимую информацию, так что вам останется только наслаждаться удовольствием, получаемым от гидромассажа, и тем ни с чем не сравнимым ощущением, которое может подарить только ванна Альбатрос (Albatros).

## 8 Операции, которые нужно выполнить для принятия гидромассажной ванны



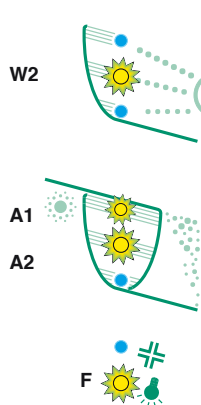
Далее рассмотрим, какие операции нужно выполнить для принятия гидромассажной ванны, и предложим вашему вниманию несколько советов.

Первое, что нужно сделать перед принятием расслабляющей ванны, это удостовериться, что с момента последнего приема пищи прошло по меньшей мере два часа.

После включения главного выключателя установки вы можете приступить к заполнению ванны водой до тех пор, пока уровень воды не будет выше гидромассажных форсунок на 5-6 см (световой индикатор L1 на пульте управления горит зеленым цветом).

Имейте в виду, что идеальная температура воды для процедуры гидромассажа должна немного превышать температуру тела, то есть составлять около 37°C.

Перед запуском системы гидромассажа нажатием на кнопку Старт (Start) вы сможете установить желаемую интенсивность как для функции УИРЛПУЛ (WHIRLPOOL), так для функции АИРПУЛ (AIRPOOL), воздействуя на кнопку Шифт (Shift) для выбора значений от максимума до минимума, и на кнопку Сет (Set) для подтверждения. После того, как вы установите интенсивность массажа АИРПУЛ (AIRPOOL)



(например, A2) при помощи кнопки Сет (Set), вы сможете запрограммировать количество озона, имеющегося в струе воздуха.

Световой индикатор A1, обозначающий максимальное количество озона в струе, начинает мигать с частотой, отличной от предыдущей; в этот момент, воздействуя на кнопку Шифт (Shift), вы сможете установить желаемое количество озона, от максимума до минимума. Если вы запрограммировали скорость АИРПУЛ (AIRPOOL), и количество озона в соответствии с их значениями, останется гореть один световой индикатор, мигающий с повышенной частотой. Для подтверждения заданной установки нажмите на кнопку Сет (Set).

Если вы захотите создать атмосферу, усиливающую удовольствие от гидромассажа, то можете - после того, как вы произведете установку циклов, набрав функцию, соответствующую световому индикатору F - включить подводную подсветку: эффект будет поистине удивительным.

## STOP / START



Стандартная длительность цикла составляет 30 минут, это время может быть увеличено вдвое повторным нажатием на кнопку Старт (Start): 30 минут, во всяком случае, более, чем достаточно для достижения желаемого эффекта хорошего самочувствия, и не следует забывать, что слишком длительные процедуры могут вызвать падение кровяного давления или избыточное мышечное расслабление.



По окончании гидромассажа, если ванна оснащена установкой Систем Клин (System Clean), проверьте, что все форсунки открыты и выйдите из ванны, не выпуская воды (индикатор L1 зеленый); вы сможете использовать ее для внутренней чистки установки гидромассажа благодаря дезинфекционной системе (смотри инструкции по запуску).

Цикл заканчивается в течение 2-х минут и, начавшись, не может быть остановлен. По окончании цикла дезинфекции откройте слив и выпустите воду из ванны.



Если ванна оснащена системой Профешнл (Professional), выпустите из нее воду, открыв слив (индикатор L1 красный) и начните цикл в соответствии с инструкциями по запуску. Проверьте, что из всех форсунок выходит вода, смешанная с дезинфицирующим средством, при необходимости уменьшите струю форсунок с большим напором. В этом случае цикл также осуществляется автоматически, длится около 2 минут и, начавшись, не может быть прерван.

По окончании цикла дезинфекции, чтобы избавиться от воды, попавшей в придонные форсунки, нажмите на кнопку Шифт (Shift) и наберите A1, A2, A3 (безразлично, какую из них), а затем нажмите на кнопки Сет (Set) и Старт (Start).

Таким образом происходит включение воздушного электронасоса, автоматически отключающегося через 2 минуты. Если в течение этого времени вы еще раз нажмете на кнопку Стоп (Stop), то начавшийся цикл прекратится.

Теперь вы можете выключить главный выключатель.

Для повышения эффективности процедуры прилягте туда, где вам удобнее, и подарите себе пять-десять минут абсолютного покоя.

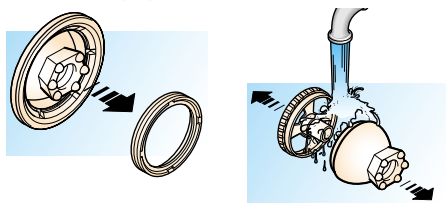
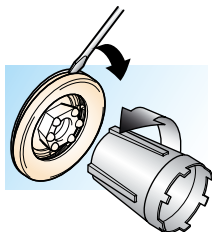


## 9 ПОВСЕДНЕВНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### Чистка форсунок Eсоjet

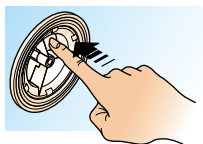
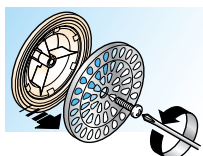
Для того, чтобы поддерживать форсунки в состоянии максимальной эффективности, следует периодически производить их внутреннюю чистку, необходимую для удаления осадка или известковых отложений.

Первое, что вам надо сделать, это вращать внешнее кольцо форсунки до тех пор, пока щель на борту не займет положение, удобное для того, чтобы вставить в нее наконечник отвертки и снять его, поддев отверткой. Затем вставьте подходящий ключ из прилагаемых принадлежностей и вращайте против часовой стрелки до тех пор, пока не будет снято самое внутреннее зажимное кольцо. После этого извлеките форсунку, разберите ее в свою очередь и приступайте к промыванию. Для сборки повторите в обратном порядке все описанные выше операции.



### Чистка всасывающей форсунки Eсоjet

Всасывающая форсунка содержит устройство против задержания волос. Это устройство должно периодически контролироваться для того, чтобы не снижалась его эффективность. Крестовой отверткой отвинтите винт и снимите крышку форсунки. Очистите ее от возможных осадков, промывая ее части водой и отбеливателем. Надавите пальцем на диск и проверьте, что его отклонение вовнутрь составляет приблизительно 8-9 мм.

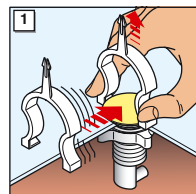


Установите крышку на форсунку.

### Чистка вентилей AIRPUЛ (Airpool)

Может случиться, что вентили перестают пропускать воздух.

В этом случае возможны следующие причины:

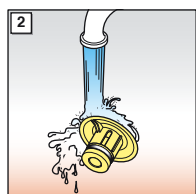


1) Засорение вентиля, вызванное образовавшимся осадком.

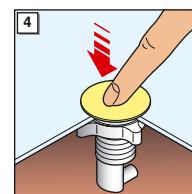
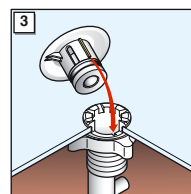
2) Заедание сферы внутри вентиля.

В обоих случаях проблему эту легко решить.

Чтобы удалить осадок, а затем восстановить правильное движение сферы, подцепите крышку специальным ключом из прилагаемых принадлежностей и извлеките внутренний корпус клапана.



Затем приступите к чистке, убедившись сначала, что сфера свободно вращается, после чего нанесите мыло вокруг ее внутреннего корпуса



и, следя за его ориентировкой из-за наличия на нем небольшого выступа, вставьте его на прежнее место, слегка на него нажимая.

Крышка находится в правильном положении, когда два крылышка, находящиеся под краем, вставлены в желобки.

### Чистка ванны

Ванна изготовлена из материалов, позволяющих ее быструю чистку и препятствующих возможному образованию бактерий на ее поверхности.

Рекомендуется производить чистку часто и, для большей эффективности, использовать для каждого типа работ специальные моющие средства, которые вы можете купить у наших представителей. Если вы решите поступить по-другому, примите во внимание следующие указания:



1) Для всех операций применяйте мягкие ткани, а ни в коем случае не абразивные салфетки.

2) Никогда не используйте порошкообразные моющие средства, пользуйтесь только жидкими моющими средствами без спиртовых добавок и аммиака, как, например, Svelto или Nelson.

3) Помните, что никогда нельзя использовать ацетон, аммиак или средства на базе этих веществ, так как они наносят ванне непоправимый ущерб. То же правило действует для средств, содержащих муравьиную кислоту или формальдегид.

4) Для устранения возможных пятен, нанесите, в зависимости от их происхождения, средства Svelto, Nelson, Argentiil или зубную пасту и потрите мягкой тряпочкой.

5) Чтобы устранить с поверхности ванны известковый осадок, который может образоваться, потрите ее мягкой тряпочкой, смоченный в лимонном соке или уксусе, желательнее подогреть.



## 10 Внеплановое обслуживание

Чтобы ванна со временем не теряла своего первоначального блеска, периодически наносите на всю ее поверхность обычное моющее средство Polish (Johnson Wax) или Pronto Spray, а затем протрите мягкой тряпочкой.

Для устранения возможных царапин, легких поверхностных повреждений или мест, прожженных сигаретами, используйте "Набор по уходу", который вы сможете найти у наших представителей.

В случае более серьезного ущерба или для замены поврежденных частей следует обратиться к специализированному персоналу.

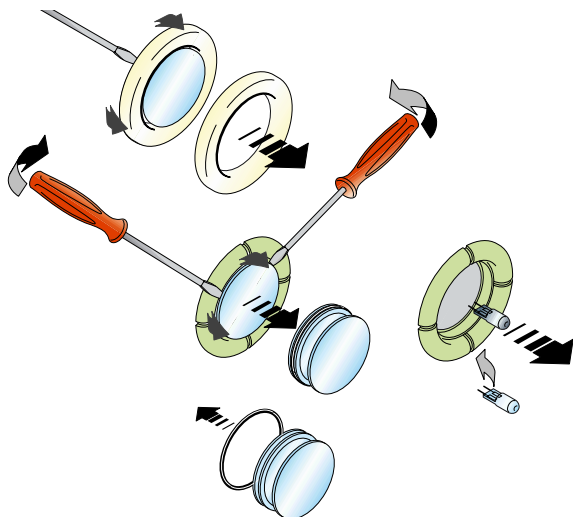


Фирма Домино с.п.а. рекомендует обращаться в уполномоченный сервисный центр данной области по всем операциям по обслуживанию.

#### Замена лампы подводной подсветки

Галогенная лампа подводной подсветки имеет среднюю продолжительность 2500-3000 часов освещения. По истечении срока службы, при условии совершенно пустой ванны и отключенном выключателе питания (положение ВЫКЛ. (OFF)), она должна быть заменена следующим образом:

- a) Снимите отделочное кольцо подсветки при помощи отвертки, стараясь не поцарапать ванну.
- b) Удалите защитное стекло с гнезда подсветки, поддев его той же отверткой в нескольких местах, без нажима.
- c) Снимите лампу и осторожно вставьте новую лампу, избежав прямого контакта с пальцами используя для этой операции содержащую ее оболочку.



- d) Проверьте, что уплотнительное кольцо (“О-ринг”) стекла не повреждено, если это так, то замените ее. В противном случае, снимите его и тщательно промойте как гнездо, так и само уплотнительное кольцо.
- e) Установите уплотнительное кольцо на стекло и легким нажатием вставьте его в корпус подсветки, до полной установки (поверхность стекла вровень с бортом).
- f) Нажатием установите отделочное кольцо на корпус подсветки.